

SERELI

駐法國台北代表處
15.09.2005 *002987
(No.)

RAMBOUILLET, Friday, July, the 15th, 2005-07-17
證明本文件確經法國外交部職官

Jocelyne SAINT-ELIE 簽字屬實

發日期：中華民國94年9月15日

MINISTRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES
constate ou certifie que le présent document
a été effectué ou établi conformément à la
loi française
Pour le Ministre et par délégation ou autorisation
Pays destinataire :



Taiwan
Jocelyne SAINT-ELIE

奉命代 **SERELI COMPANY : LETTER OF CERTIFICATION**

[Handwritten signature]



費甲：12€

Jean-Pierre SIMI, president of the SERELI COMPANY, held in RAMBOUILLET, FRANCE since March 2003, certifies that the LCIE measurements, operated in 1999, and certified through the LCIE Test Certificate, dated of October, the 7th, 1999, and concerning the SKYLANCES 1 and 3, has now to be applied respectively to the "SL25" and "SL65" commercial references, since September 2004.

(those 2 certified models guaranties a respective measured advance of 40µs and 90 µs).

We have to add that the medium model, "SL45" has been commercially developed during the 2002's year, in order to enhance the SKYLANCE family, with this 60 µs advance model.



Vu pour certification matérielle de la Signature de M. SIMI

P. le Président de la Chambre de Commerce

Made in RAMBOUILLET
Friday, July, the 15th, 2005
SERELI
12, rue Pierre Metairie
Z. A. du Bel Air
78120 RAMBOUILLET
Tél. 01 30 41 03 16 Fax: 01 30 59 88 27
Siret 447 566 936 00012 APE 742 C

Joëlle BROZYNA

C. C. I. de VERSAILLES
17.AOU2005 004932
VAL D'ORSE-YVELINES



駐法國台北代表處

15.09.2005*002986

茲證明本文件確經法國外交部職官

Jocelyne SAINT-ELIE 簽字屬實

簽發日期：中華民國 84 年 9 月 12 日 Fontenay-aux-Roses, October 7, 1999

奉命代簽

O/REF : AGr/JCo

SERELI HUFACO INDUSTRIES
5, avenue Louis Pasteur
Parc de Gellainville

Your contact : Jean COLMANT
Tel. : +33-(0)1 40 95 63 90
Fax : +33-(0)1 40 95 89 16

28630 CHARTRES

To the attention of Mr Jean-Pierre SIMI

SUBJECT : FILE No 12334 010



constate ou certifie que le présent document
a été effectué ou établi conformément à la
loi française
pour le Ministre et par délégation ou autorisation
Pays destinataire : Taiwan



Jocelyne SAINT-ELIE

Dear Sirs,

We hereby certify that SERELI HUFACO INDUSTRIES have tested the SKYLANCE series lightning rods with disruptive discharge device manufactured by the company in conformity with annex C of the french standard NF C 17102 of 1995.

These tests were performed with our participation on July 12 and 13, 1999, at "CENTRE DE GENIE ELECTRIQUE DE LYON". The tests results which are laid down in test report "CEGELY/Laboratoire HT/Rapport NF C 17-102 No 1" of July 20, 1999, are the following :

	T PTS (μs)	T PDA (μs)	ΔT (μs)
Skylance 1	460	420	40
Skylance 3	490	400	90

We remain,

Yours sincerely,



Technical Manager,

Jean COLMANT.



POUR LE PRÉSIDENT DE LA CHAMBRE
DE COMMERCE ET D'INDUSTRIE
DE PARIS

Laure PERCHENET

LABORATOIRE CENTRAL DES INDUSTRIES ELECTRIQUES

Société anonyme à Directoire et Conseil de surveillance au capital de 103 592 000 Francs
RCS Nanterre B 408 363 174 - N° siret : 408 363 174 00017 - APE 743 B

Siège social : 33, avenue du Général Leclerc - F 92260 Fontenay-aux-Roses - Tél. : +33 (0)1 40 95 60 60
Correspondance : BP n° 8 - F 92266 Fontenay-aux-Roses cedex Fax : +33 (0)1 40 95 86 56